

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

सहायता इन आवेदन प्राप्ति

(Healthcare)

(स्वास्थ्य देवता)



Building block of life

DECLARATION by APPLICANT: अप्पेलेंट द्वारा घोषणा पर:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which the assistance is requested.
- 4) मैं पांचवा काला हूँ कि इस प्राप्ति में ऐसे गले यांत्रिक से जनकारी के नज़राता लग्या रखा रहा रहा है तो उन्हें जाहाज नियम की ओर सकती है।
- 5) मैं इस जै सहायता यांत्रिक "जांशिका फाउंडेशन", से लें जा रहा हूँ, इसका उपयोग उमीद डेस्ट्रेय की गुणी के लिये किया जाएगा, जो इस प्राप्ति में लगा रहा है।
- 6) मैं पूर्ण काला हूँ कि जिस सहायता हेतु यह प्राप्ति की गई है, उस तरीका का अधिक या लक्ष्य किसी भी भौतिकीयकारी बदलाव से न ली जाया है और वही भावन्य में ली जाता है।

AGREEMENT by APPLICANT: (अप्पेलेंट द्वारा करा)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 3) इस प्राप्ति पर अपने हस्ताक्षर या अंगते की जाप लगाकर, मैं (अधिकारी) अपने सहायता की पूर्ण काला हूँ एवं "जांशिका फाउंडेशन" और उनके न्यायीयों "जो अधिकृत काला हूँ एवं मेरा नाम, पता, कांति और जी लिखते इस प्राप्ति में दायर हैं, उसे "जांशिका" एवं न्यायी, तात्, धारकात् द्वारा उद्देश्य से युक्ती गतिविधियों और उपचारियों के लिये कियी जाए प्रसार व्यवस्था में अनुसार फार्मे के लिये अधिकृत है। यो इनका जा लिखता है एवं उनके काले के पास या बढ़ मेरे काले के लिए "जांशिका फाउंडेशन" का न्यायी अधिकृत है।
- 4) मैं (अधिकारी) इस बात से सहमत हूँ कि ये नाम, पता, जांति और लिखते जो कि सहायता के उद्देश्यों से जुड़ते हैं पूर्ण धारा; सहायता का हक्कार नहीं रखता। इस स्वरूप में "जांशिका" एवं उसके न्यायीयों का लिखें अंगति और लगाकरायी दीजो।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

अधिकारी जो हस्ताक्षर या अंगते का लिखता

Sukumar Roy

AGREEMENT by HOSPITAL: (हस्ताक्षर द्वारा करा)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इनमें जांशिकृत, इनमें सहायता की ओर से जांशिकृतों का "जांशिका फाउंडेशन" से लिखित सहायता हेतु नियमितीय की जाती है, जिसे हम (हस्ताक्षर) निम्न प्रकार से मान्य व संरक्षित करते हैं।

- 1) यह कि मैं तो बातोंमें भी न हो अधिक या लिखित सहायता लियी गी सहायता संस्थान के किसी भूल लक्षण या लक्षण संबंधी में भी या तो रहे हो, जैसे कि उपरोक्त "जांशिका फाउंडेशन" से नियमितीय उपरोक्त के अन्यथा में "जांशिका फाउंडेशन" हांग बदर हेतु किसी जैसी अधिकृत नामकरी नहीं दी जाएगी। यह कि "जांशिका फाउंडेशन" हांग सहायता लियी गई सहायता के उद्देश्यों से जुड़ती नहीं रहती। इस पूर्ण में स्वास्थ करना जाता है कि अन्यतर उपरोक्त नामकरी नहीं दी जाएगी।

- 2) "जांशिका फाउंडेशन" से ली गई सहायता को लिखित लिखित प्रकृति की है, जो यह हस्ताक्षर हांग से जुड़ी सहायता या लिखे गए उपचार/प्रोक्रिशन का चुनौती गोंदी एवं हस्ताक्षर के नाम का लिखित हो और "जांशिका फाउंडेशन" हांग किसी प्रकार का लोई दरवाज़ा नहीं है। इसीलिये हस्ताक्षर में योगी के इलाज, सुआ और ज्वने जाने की सही नियमोंकी दीर्घी गई हस्ताक्षर की होती है। "जांशिका" की लोई भूमिका या नियमोंकी इस योग्यता में नहीं होती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
अधिकृती के लिये संस्कृति

Date of Surgery अंगते की तिथि	Dr. Shobhita Das (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) शोभिता दास अधिकारी नं. २	OPTIONAL FINGERPRINT DAS (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) SANKAR DAS संकर दास अधिकारी नं. १
----------------------------------	--	--

FOR INTERNAL USE of KOSHICA FOUNDATION

अन्तर्बोधक उपचार हांग

SIGNATURE of TRUSTEE 1 न्यायी हस्ताक्षर १	SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यायी हस्ताक्षर २
<i>Safayal</i>	<i>Sikha</i>